

Paramount

Radiateur de terrasse électrique à rayonnement infrarouge sur pied



No d'article : MS-1500WOIRPH,
PH-E-129-B K

No de modèle : LIP-15-TGG-SP

Veillez lire attentivement ce manuel pour vous guider dans l'assemblage et l'utilisation sécuritaire de cet appareil.

Conserver ces instructions pour référence ultérieure.

LE NON-RESPECT DES INSTRUCTIONS ET DES AVERTISSEMENTS CONTENUS DANS CE MANUEL PEUT ENTRAÎNER DE SÉRIEUX DOMMAGES MATÉRIELS OU CAUSER DES BLESSURES SÉVÈRES.

NE PAS brancher l'appareil dans une prise murale avant d'avoir complété toutes les étapes d'assemblage et d'avoir vérifié que les deux interrupteurs sont à la position « OFF ».

L'UNITÉ DOIT ÊTRE BRANCHÉE SUR UN CIRCUIT ÉLECTRIQUE DISTINCT.

⚠ AVERTISSEMENT

L'utilisation de cet appareil peut vous exposer à des substances chimiques, incluant le monoxyde de carbone, qui sont reconnues par l'État de la Californie comme une cause possible de malformations congénitales ou d'autres problèmes de l'appareil reproducteur. Pour plus d'information, consulter le www.P65Warnings.ca.gov.



ATTACHEZ VOTRE REÇU ICI

Conservez une copie de votre preuve d'achat ou de votre confirmation de commande. Elles pourraient être nécessaires si vous nous contactez au sujet de la couverture de votre garantie.



Date d'achat : _____



Des questions, des problèmes, des pièces manquantes?

Avant de retourner l'appareil chez votre détaillant, appeler le service à la clientèle Paramount du lundi au vendredi, de 7 h 30 à 16 h, HP, au 1-800-561-5550 ou écrire à customercare@rhome.com

Consignes de sécurité

Le fait de ne pas tenir compte des mises en garde et des directives de fonctionnement contenues dans le présent mode d'emploi pourrait provoquer des dommages matériels graves ou des préjudices corporels.



DANGER

Indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, CAUSERA des blessures sévères ou la mort.



AVERTISSEMENT

Indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, POURRAIT CAUSER des blessures sévères ou la mort.



MISE EN GARDE

Indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, PEUT CAUSER des blessures modérées ou des dommages à l'appareil.

AVIS

Indique une information importante qui, si elle n'est pas suivie, peut causer des dommages à l'appareil.



DANGER



Risque d'incendie. Il y a toujours un risque d'incendie lorsqu'on utilise une chaufferette. Garder la chaufferette à une distance d'au moins 25 pieds (7.6 m) des matières ou liquides inflammables.



Risque d'incendie. Ne pas utiliser l'appareil avant qu'il soit fixé au sol. La chute de cet appareil peut provoquer un incendie. Il faut s'assurer que le radiateur est stable et qu'il est installé sur une surface plane. Suivre les consignes et garder l'appareil à au moins 0,9 m (3 pi) de tout objet.



Risque de brûlure. Cet appareil peut devenir très chaud pendant son utilisation. Manipuler avec précaution, surtout près de la tête de l'unité.



Danger électrique. Débrancher de la prise électrique avant de travailler sur cet appareil afin d'éviter tout risque de choc électrique.



Choc électrique. Ne pas utiliser la chaufferette près de l'eau. Ne pas utiliser la chaufferette sous la pluie ou la neige. Ne pas utiliser la chaufferette si le cordon d'alimentation est endommagé.



MISE EN GARDE

Une utilisation inappropriée de la chaufferette peut l'endommager et réduire sa durée de vie. Afin de prévenir un risque de choc électrique, s'assurer que la fiche du cordon d'alimentation est bien insérée dans la prise de courant. L'unité devient chaude lors de son utilisation. Garder l'appareil à une distance minimale de 3 pieds (0.9 m) de tout objet. Ne pas placer d'objet tel qu'un meuble, des papiers, des vêtements ou des rideaux à moins de 3 pieds (0.9 m) du devant ou des côtés de la chaufferette. Ne pas suspendre de vêtements près de la chaufferette pour les faire sécher.

AVIS

Merci d'avoir acheté la chaufferette de patio électrique à infrarouge sur pied de Paramount.

Veuillez lire attentivement ces instructions. Elles ont été écrites pour vous aider à profiter de votre chaufferette de patio électrique à infrarouge.

CARACTÉRISTIQUES

- Écologique: chauffage à infrarouge silencieux, propre, sans odeur et sans émissions nocives ou résidus toxiques.
- Sécuritaire: pas de flammes, pas de gaz, pas de rayons UV, homologué ETL.
- Efficace: environ un dixième du coût énergétique des chaufferettes au gaz propane. Ne nécessite pas de changement de bonbonne de propane.
- Pratique: fonctionne avec un courant électrique domestique standard. Pour usage extérieur uniquement.
- Pas de perte de chaleur. Une chaleur maximale est obtenue en quelques secondes, la chaleur radiante n'étant pas affectée par le vent. Facilité de remplacement et d'installation des tubes chauffants. Structure et poteau en acier inoxydable à hauteur variable et boîtier du dispositif de chauffage en aluminium.

SPÉCIFICATION

- Type d'élément chauffant: tube électrique à infrarouge au quartz
- Alimentation électrique: 120V, 60Hz
- Puissance nominale: 1500W
- Courant nominal: 13A
- Durée de vie espérée du tube de la chaufferette : 5 000 heures de fonctionnement.
- Dimensions du produit assemblé: longueur déployée : 93 po; diamètre à la base : 18 po; largeur du boîtier de la chaufferette : 22 po.
- Poids du produit assemblé: 53 lb.
- Sécurité: interrupteur automatique intégré lorsque l'appareil est incliné.

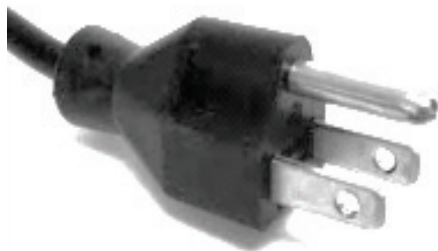


DANGER



Mise à la terre

Cet appareil est équipé d'un cordon électrique à trois fils et doit être branché à une prise électrique avec mise à la terre tel qu'illustré. La fiche électrique doit être branchée à une prise de courant présentant la même configuration et être conforme aux normes et règlements locaux tel qu'illustré. Ne pas utiliser un adaptateur d'alimentation avec cet appareil. Vérifier auprès d'un électricien qualifié si ces instructions ne sont pas bien comprises ou si la prise de courant et la fiche ne correspondent pas.



Paramount

Contactez-nous pour assistance: customercare@jrhome.com | (800) 561-5550

IMPORTANTES DIRECTIVES D'UTILISATION

1. Lire toutes les instructions avant d'utiliser cette chaufferette.
2. La tête de cette chaufferette deviendra chaude pendant son fonctionnement. Ne pas laisser la peau nue entrer en contact avec les surfaces chaudes afin d'éviter tout risque de brûlure. Si nécessaire, utiliser des poignées pour déplacer la chaufferette. Tenir les matières inflammables tels que les meubles, les coussins, les draps, le papier, les vêtements et les rideaux à une distance d'au moins 3 pieds (0.9m) de l'appareil.
3. NE PAS laisser la chaufferette sans surveillance. Une grande prudence est nécessaire lorsqu'une chaufferette est utilisée avec ou près des enfants ou des personnes handicapées et à chaque fois que la chaufferette est laissée sans surveillance.
4. Toujours débrancher la chaufferette lorsqu'elle n'est pas utilisée et la recouvrir pour la protéger de la pluie ou de la neige. Retirer toute housse avant d'utiliser l'appareil.
5. Ne pas utiliser la chaufferette avec un cordon d'alimentation ou une prise de courant endommagés. Ne pas utiliser la chaufferette si elle devient humide, fonctionne mal ou si elle a été échappée ou endommagée d'une manière ou d'une autre. Retourner la chaufferette à un centre de service autorisé pour les réparations.
6. Faire fonctionner à une distance de 3 pieds (0.9m) des personnes ou des objets. **POUR UN USAGE EXTÉRIEUR SEULEMENT.**
7. Ne jamais faire fonctionner la chaufferette près de l'eau ou dans un endroit où elle peut être renversée. Si la chaufferette tombe dans l'eau, fermer immédiatement l'alimentation électrique de la prise de courant et débrancher la fiche de la prise. Ne pas mettre les mains dans l'eau avant d'être certain que l'alimentation électrique a été coupée.
8. Cette chaufferette est munie d'un interrupteur automatique lorsqu'elle est inclinée. L'alimentation électrique de la chaufferette sera coupée si elle tombe accidentellement ou si elle est inclinée de plus de 15 degrés. Pour la remettre en marche, la débrancher de la prise de courant, la replacer sur une surface plane et la brancher à nouveau.
9. Afin d'éviter un réenclenchement automatique en cas de surchauffe, cet appareil n'est pas muni d'un fusible thermique automatique. La réparation doit être faite uniquement par un technicien de service qualifié.
10. Ne pas faire passer le cordon d'alimentation sous une moquette. Ne pas recouvrir le cordon d'alimentation avec un tapis ou tout autre objet semblable. Placer le cordon d'alimentation à l'écart des aires de circulation ou des endroits où quelqu'un pourrait trébucher.
11. Brancher l'appareil dans une prise de courant adéquatement mise à la terre
12. Ne pas l'utiliser près de matières inflammables. Ne pas l'utiliser dans un endroit où sont entreposés de l'essence, de la peinture ou des liquides inflammables.
13. Utiliser la chaufferette tel que décrit dans ce manuel. Toute autre utilisation est déconseillée par le fabricant afin d'éviter un incendie, un choc électrique ou des blessures.
14. Ne pas utiliser de rallonge électrique afin d'éviter tout risque de surchauffe ou d'incendie. Par ailleurs, si l'utilisation d'une rallonge est nécessaire, utiliser un fil de calibre 12 ou 14 d'une puissance nominale d'au moins 1 900 w. La longueur maximale recommandée pour un fil de calibre 14 est de 50 pieds (15.2 m). Si la rallonge doit être plus longue, utiliser un fil de calibre 12 qui convient à une longueur maximale de 100 pieds (30.4 m).
15. On ne doit utiliser qu'une seule chaufferette par habitation. Un câblage électrique spécial peut être nécessaire si on doit utiliser plus d'une chaufferette.
16. CONSERVER CES INSTRUCTIONS pour référence ultérieure.

Paramount

Contactez-nous pour assistance: customercare@jrhome.com | (800) 561-5550

PIÈCES

Ouvrir l'emballage avec soin et vérifier que toutes les pièces suivantes sont présentes. Contacter rapidement votre fournisseur si des pièces sont manquantes ou endommagées.



1. Assemblage de la tête de la chaufferette.



2. Barre de sécurité



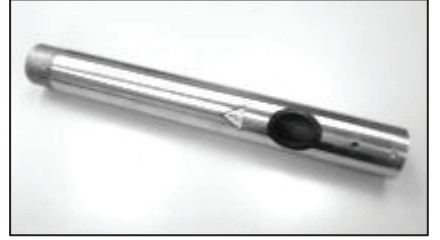
3. Support supérieur



4. Tube supérieur incurvé



5. Tubes ajustables



6. Tube inférieur droit



7. Support de la base



8. Assemblage de la base



9. 2 petites vis avec rondelles



10. 19 grosses vis



11. 1 écrou M12 avec rondelle plate et rondelle à ressort

IDENTIFICATION DE L'EMPLACEMENT DES PIÈCES SUR L'ASSEMBLAGE COMPLÉTÉ

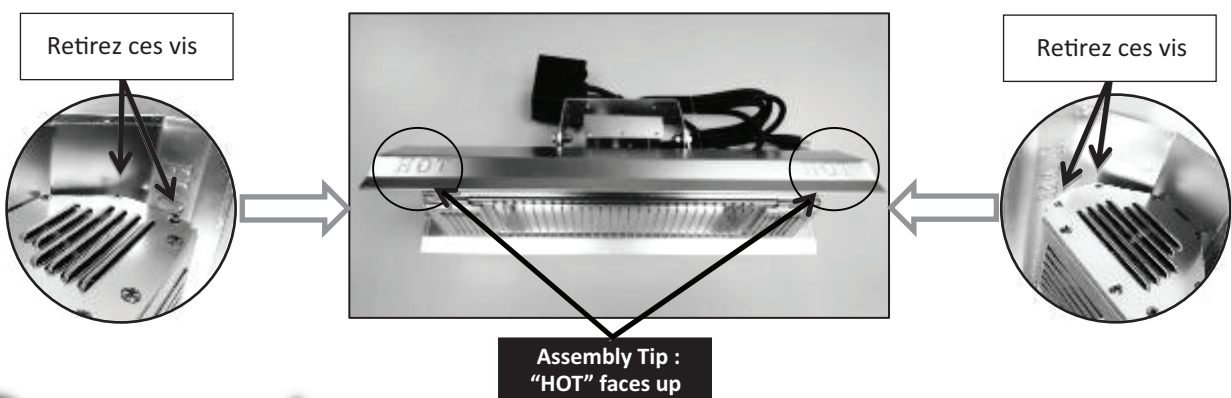


OUTILS POUR ASSEMBLAGE

Outils requis pour l'assemblage (non inclus):

- Grand tournevis cruciforme.
- Tournevis cruciforme moyen.
- Clé M12 ou clé ajustable

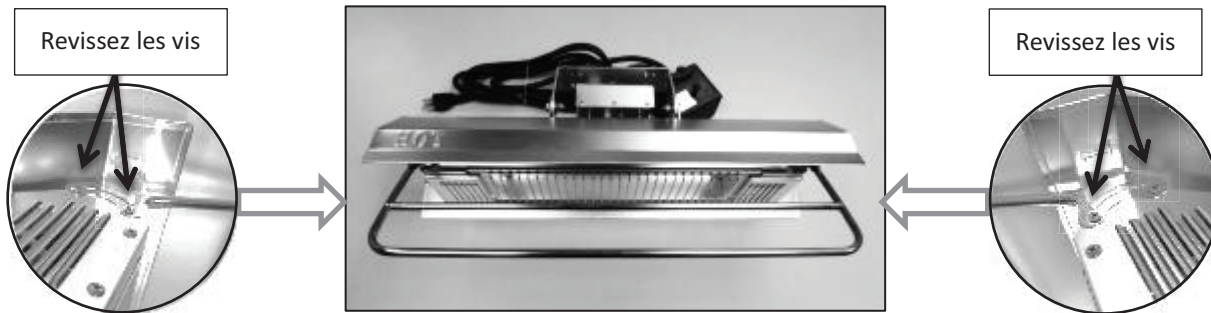
Étape 1: Préparer l'assemblage de la tête, item 1, pour installer la barre de sécurité, item 2.



Paramount

Contactez-nous pour assistance: customercare@jrhome.com | (800) 561-5550

Étape 2: Aligner la barre de sécurité, item 2, à l'assemblage de la tête, item 1. Insérer et visser les vis.



Étape 3: Aligner le support supérieur, item 3, au tube supérieur incurvé, item 4 (diagramme A). Insérer et visser 4 vis, item 10 (Diagramme B).



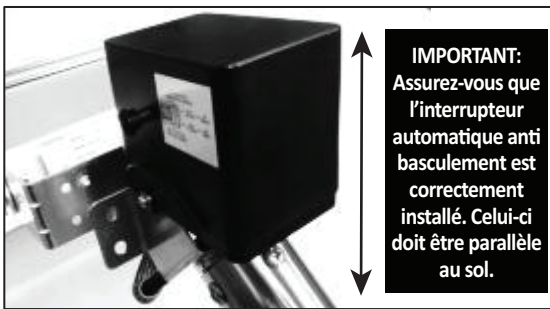
Étape 4: Faire passer le cordon d'alimentation au support supérieur, item 3 et du tube incurvé, item 4.



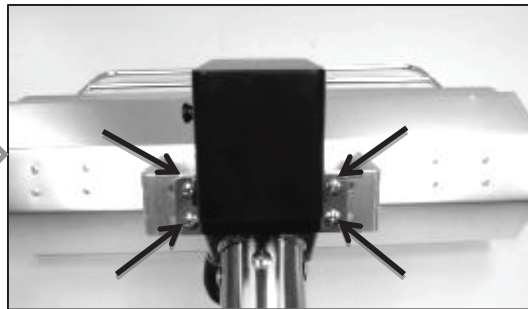
Étape 5: Vérifier l'orientation de l'interrupteur anti basculement sur le support supérieur et aligner les deux parties. Insérer et visser 2 petites vis et 2 rondelles, item 9.



Étape 6: Vérifier l'orientation du support supérieur sur la tête de la chauffeuse et aligner les deux parties. Insérer et serrer légèrement 4 grandes vis, item 10



IMPORTANT:
Assurez-vous que l'interrupteur automatique anti basculement est correctement installé. Celui-ci doit être parallèle au sol.



Astuce : NE PAS serrer complètement les vis jusqu'à ce qu'elles soient toutes mises en place.

Étape 7: Connectez les deux sections du cordon électrique du tube supérieur incurvé, élément 4, et de tubes ajustables, élément 5, tel qu'illustré sur le diagramme A.

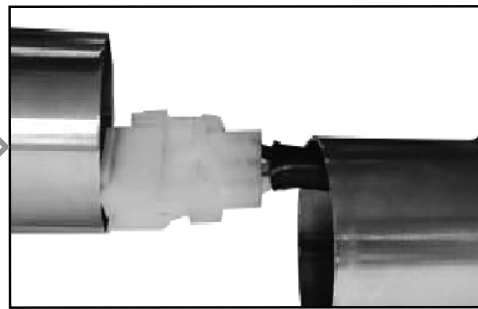
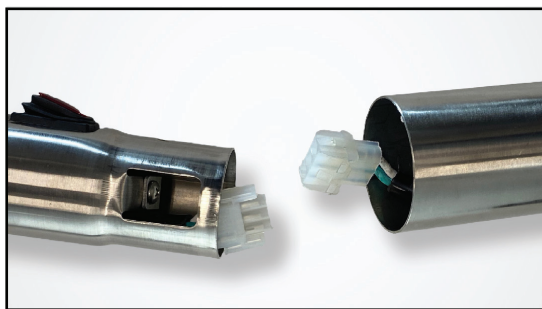
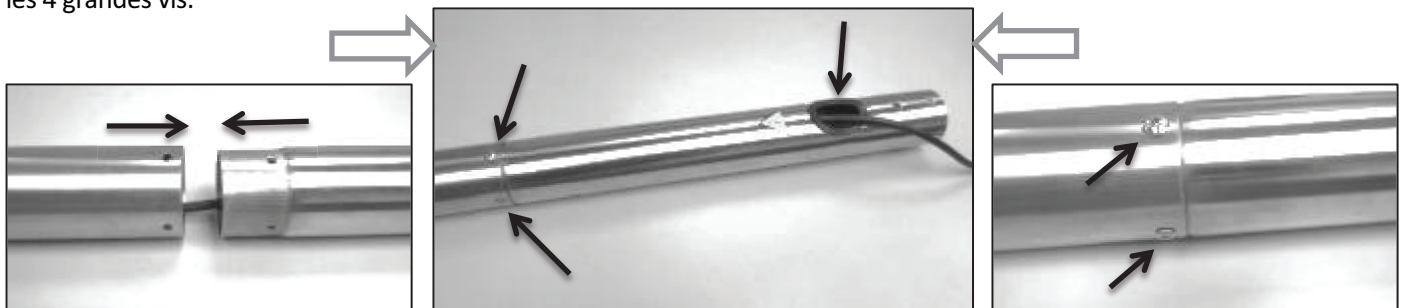


Diagramme A

Étape 8: Aligner la petite extrémité du tubes ajustables, item 5, avec le trou dans le haut du tube incurvé, item 4. Insérer et serrer 1 grande vis, item 10.



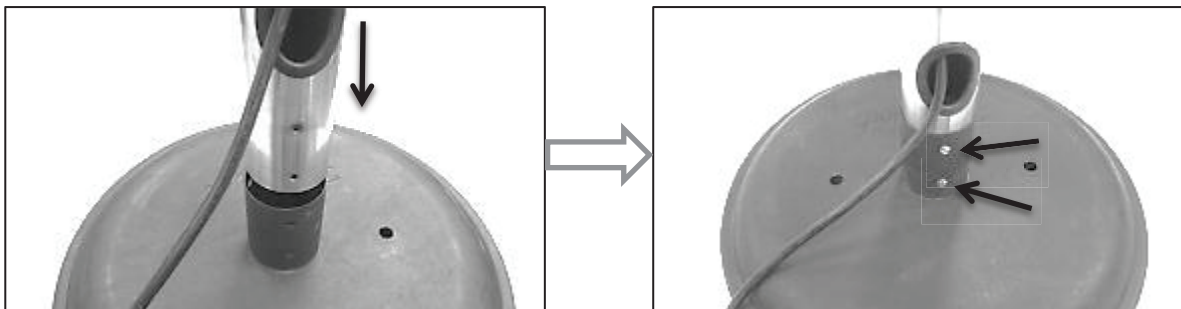
Étape 9: Faire passer le cordon d'alimentation au travers du tube inférieur droit, item 6, en le passant par le trou dans le côté du tube. Aligner les trous de la petite extrémité du tube inférieur droit, item 6, avec les trous des tubes ajustables, item 5. Insérer et serrer légèrement 4 grandes vis, item 10. Resserrer les attaches des tubes ajustables. Visser fermement les 4 grandes vis.



Étape 10: Insérer le support de base fileté, item 7, dans l'assemblage de la base, item 8. Retourner l'assemblage de base et insérer dans cet ordre une grande rondelle, une rondelle à ressort et un écrou M12, item 11 sur la vis et serrer fermement



Étape 11: Remettre l'assemblage de la base sur le sol et aligner le tube inférieur droit, item 6, avec les trous du support de la base, item 7. Insérer et serrer 6 grandes vis, item 10.



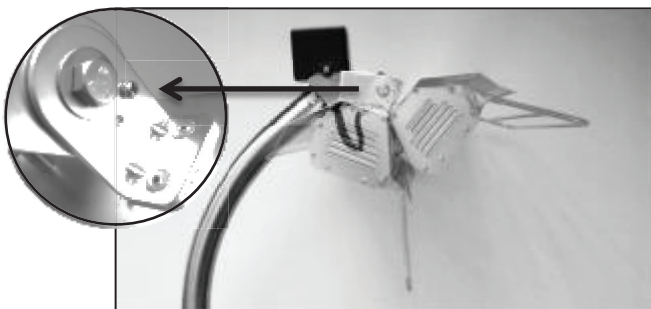
ASTUCE :
S'assurer que l'assemblage de la tête est tournée vers l'extérieur, du côté opposé aux roues.

Étape 12: Vérifier et resserrer toutes les vis et l'écrou M12 dans le support de la base puis placer chaufferette complètement assemblée sur une surface plane à l'endroit désiré. La base est suffisamment lourde pour supporter l'assemblage de la tête. Cependant, pour plus de sécurité et pour prévenir tout risque de basculement, fixer l'appareil au plancher à travers des 2 trous dans la base. Les vis de fixation ne sont pas fournies. Choisir la longueur et le type de vis qui conviennent à la surface du plancher.

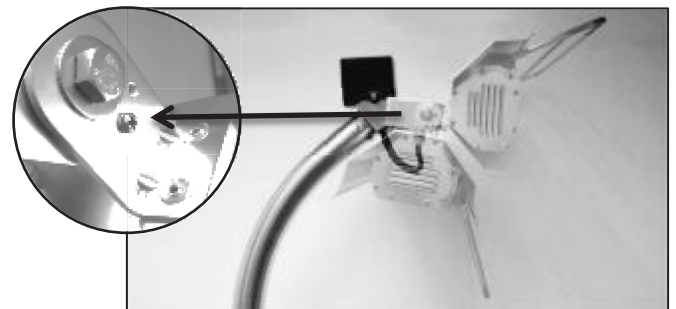


Étape 13: Choisir le rayonnement de la tête de la chaufferette désiré et insérer la vis tel qu'illustré. Serrer la vis.

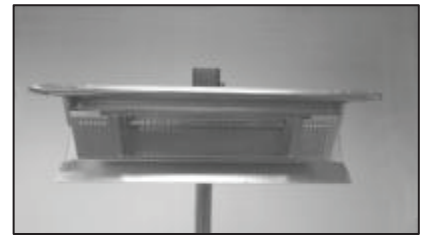
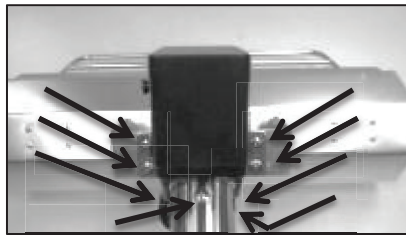
Faisceau étroit



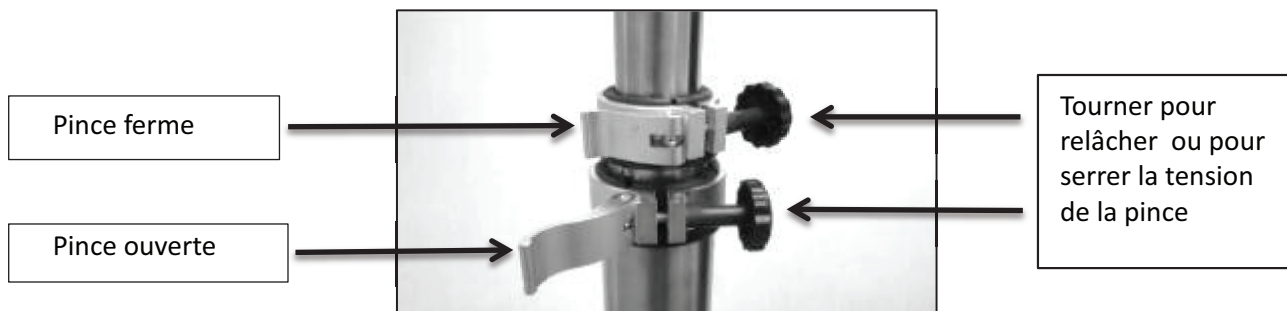
Faisceau large



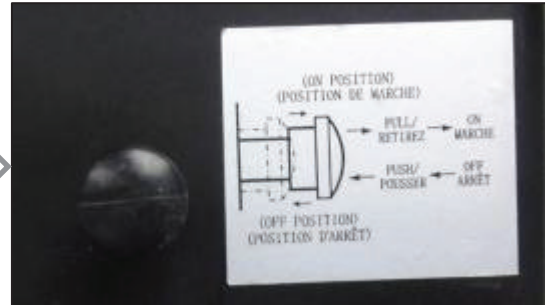
Étape 14: Lorsque la chaufferette est placée à l'endroit désiré, vérifier que l'assemblage de la tête est bien de niveau. Un chauffage inégal de la lampe à infrarouge réduirait sa durée de vie. Pour ajuster le niveau de la tête de la chaufferette, dévisser les vis qui fixent le support supérieur à l'assemblage de la tête, en haut du tube incurvé, mettre l'assemblage de la tête en position horizontale et resserrer les vis



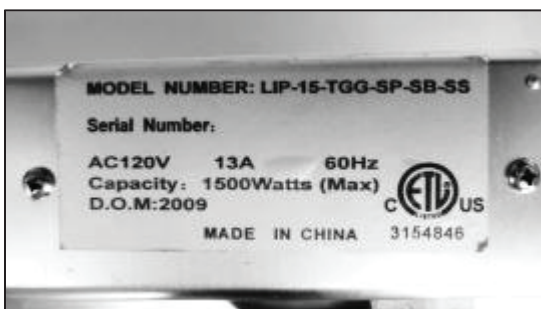
Étape 15: Ajuster la hauteur de la chaufferette en ouvrant la pince à l'extrémité supérieure de chaque tube ajustable et en desserrant la vis jusqu'à ce que les tubes glissent librement. Placer la chaufferette à la hauteur désirée, resserrer la vis et refermer fermement la pince sur les tubes ajustables.



Étape 16: L'assemblage est maintenant complété et la chaufferette est prête à fonctionner pour la première fois. Mettre d'abord l'interrupteur anti basculement en position « ON » en tirant le bouton de réglage tel qu'illustré sur l'étiquette au bas du boîtier de l'interrupteur.



Étape 17: S'assurer que l'alimentation électrique domestique correspond au voltage et à la puissance nominale indiqués sur l'étiquette de l'assemblage de la tête et que la prise de courant est mise à la terre et est compatible avec la fiche du cordon d'alimentation de la chaufferette. La fiche du cordon d'alimentation peut maintenant être branchée à la prise électrique et l'interrupteur peut être mis en marche. La chaufferette devrait fonctionner immédiatement. NOTE : Garder la chaufferette en position verticale. L'inclinaison de l'appareil activera l'interrupteur anti basculement qui fermera automatiquement la chaufferette par mesure de sécurité. Pour rallumer l'appareil, débrancher la chaufferette et tirer l'interrupteur anti basculement. Rebrancher la chaufferette pour l'utiliser à nouveau.



Paramount

Contactez-nous pour assistance: customercare@jrhome.com | (800) 561-5550

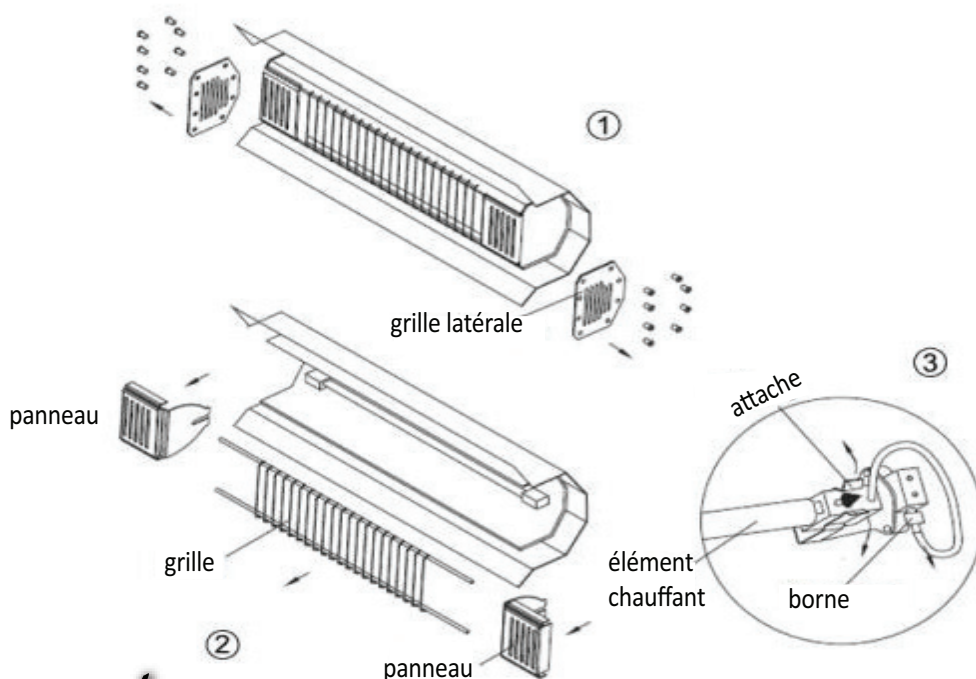
DÉPANNAGE

Dans un cas peu probable où la chaufferette ne fonctionne pas, vérifier les points suivants:

Problème	Cause probable	Solution
La chaufferette ne s'allume pas	Il n'y a pas d'alimentation électrique	Vérifier la connexion de la fiche électrique avec la prise de courant
	Le bouton de l'interrupteur anti basculement est à « OFF »	Mettre le bouton de l'Interrupteur anti basculement à "ON"
	Le fusible thermique est défectueux	Se référer à un technicien de service pour la réparation.
	L'ampoule chauffante est endommagée	Remplacer l'ampoule chauffante
	L'interrupteur anti basculement a été activé	Remettre l'appareil en position horizontale. Réenclencher l'interrupteur
	L'interrupteur anti basculement est endommagé	Remplacer l'interrupteur anti basculement
	La connexion électrique est lâche	Vérifier et resserrer les connexions électriques
Le chauffage de l'élément est inégal d'un bout à l'autre.	La tête de la chaufferette n'est pas de niveau	Ajuster la position de la chaufferette ou de la tête de la chaufferette pour la mettre de niveau
L'unité de chauffage s'éteint de manière inattendue.	Le mécanisme de l'interrupteur anti basculement a été activé	Revoquez les étapes d'assemblage 5 et 6 et assurez-vous que l'assemblage de l'interrupteur automatique anti basculement est parallèle au sol

REMPACEMENT DE L'ÉLÉMENT CHAUFFANT

1. Retirer le cordon d'alimentation de la prise de courant afin de s'assurer que l'appareil n'est pas branché.
2. Retirer les grilles latérales de l'assemblage de tête à l'aide d'un tournevis. (Voir le diagramme 1 ci-dessous)
3. Retirer les panneaux avant et la grille protectrice. (Voir le diagramme 2 ci-dessous)
4. Retirer le tube chauffant des bornes de chaque côté. (Voir le diagramme 3 ci-dessous)
5. Insérer le nouveau tube dans l'attache et le brancher dans les deux bornes. S'assurer qu'il n'y a pas de pièce métallique qui touche au tube chauffant.
6. Remplacer les panneaux, la grille protectrice et les deux grilles latérales.
7. Rebrancher le cordon d'alimentation dans la prise électrique et allumer la chaufferette afin de vérifier le fonctionnement du nouveau tube chauffant.
8. Entreposer l'appareil dans un endroit sûr où il ne sera pas endommagé ou cassé.
9. Se débarrasser du tube défectueux de façon appropriée.



Paramount

Contactez-nous pour assistance: customercare@jrhome.com | (800) 561-5550

IMPORTANT

For questions, concerns or problems with our product please email our customer service department:

customercare@jrhome.com

DATED PROOF OF PURCHASE REQUIRED FOR WARRANTY SERVICE

Si vous éprouvez des difficultés ou si vous avez des questions ou des préoccupations, prière de faire parvenir un courriel à notre service à la clientèle

customercare@jrhome.com

UNE PREUVE D'ACHAT DATÉE EST REQUISE POUR SE PRÉVALOIR DE LA GARANTIE.

WARRANTY

This product is inspected, tested and carefully packaged to minimize the chance of damage during shipment. If a part (excluding light bulbs, glass and fuses*) within one year from the date of purchase proves to be defective in material or fabrication under normal use, the part will be repaired or replaced. The Company's obligation under the warranty is to replace or repair defective parts at our discretion. Any expenses or damage resulting from the installation, removal or transportation of the product will be the responsibility of the owner and are not covered by this warranty. The owner assumes all other risks arising from the use or misuse of the product. The warranty will be void if the product damage or failure is deemed by the Company to be caused by accident, alteration, misuse, abuse, incorrect installation or removal, or connection to an incorrect power source by the owner. The Company neither assumes, nor authorizes any person or entity to assume for it any obligation or liability associated with its products. Light bulbs and fuses are not covered under this warranty. If you have any questions regarding the warranty or service, please contact us at **customercare@jrhome.com**

Customer Service :

JR Home Products

Unit 306 - 19100 Airport Way, Pitt Meadows, BC V3Y 0E2

Toll Free : 1-800-561-5550

E-mail : **customercare@jrhome.com**

AVERTISSEMENT

Ce produit a été soigneusement inspecté, testé et emballé afin de minimiser les risques de dommages durant le transport. Si l'une des pièces (à l'exception des verres, des ampoules électriques et des fusibles*) s'avère défectueuse au niveau de sa fabrication ou de ses matériaux dans l'année qui suit la date de l'achat suite à une utilisation normale, la pièce sera réparée ou remplacée. La compagnie est tenue de réparer ou remplacer les pièces défectueuses à sa discrétion, en vertu de la garantie. Tous frais ou dommage résultant de l'installation, du démantèlement ou du transport du produit demeurent la responsabilité du client et n'est pas couvert par cette garantie. Le client assume tout autre risque résultant de l'utilisation correcte ou fautive du produit. La garantie devient nulle si la compagnie détermine que le dommage ou le mauvais fonctionnement est causé par un accident, une modification, une mauvaise utilisation, un abus, une mauvaise installation ou un mauvais démantèlement ou un branchement à une source électrique inadéquate de la part du client. La compagnie n'est pas responsable et n'autorise quiconque, personne ou entité légale, à accepter de responsabilité ou obligation en son nom, en rapport avec ses produits. * Les ampoules électriques et les fusibles ne sont pas couverts par cette garantie. Pour toute question au sujet de la garantie ou du service, contacter le service à la clientèle à : **customercare@jrhome.com**

Service à la clientèle:

JR Home Products

Unit 306 - 19100 Airport Way, Pitt Meadows BC V3Y 0E2

Numéro sans frais: 1-800-561-5550

Courriel: **customercare@jrhome.com**

You MUST register your product to receive warranty service.

**Registration can be completed online at
www.jrhome.com or by mailing this form.**

Vous DEVEZ enregistrer votre produit pour vous prévaloir de la garantie.

**L'enregistrement sera complet une fois que vous aurez posté ce
formulaire ou que vous serez inscrit en ligne.**

Warranty Registration Information Form / Formulaire d'enregistrement de la garantie

Name / Nom : _____

Street / Adresse : _____

City / Ville : _____

Province / Province : _____

Postal Code / Code postal : _____

Daytime Phone # / No téléphone jour : _____

Evening Phone # / No téléphone soir : _____

E-Mail Address / Courriel : _____

Product/Produit : _____

Place of Purchase / Lieu de l'achat : _____

Date of Purchase / Date de l'achat : _____

Model # / No de modèle : _____

Serial # / Numéro de série : _____

You MUST register your product to receive warranty service.

For warranty service, contact J&R Home Products at the address, phone numbers listed below within 30 days of purchase. Be sure to have your sales receipt and original date of purchase. All warranty service will be coordinated by J&R Home Products service center.

Vous DEVEZ enregistrer votre produit pour vous prévaloir de la garantie.

Afin de faire valoir la garantie, communiquez avec J&R Home Products à l'adresse et aux numéros indiqués ci-dessous dans les 30 jours suivant la date d'achat. Ayez en main votre reçu et la date d'achat. Toutes les demandes liées aux garanties seront traitées par le centre de service de J&R Home Products.